

BB-660

Fons Sent de Juano

Pego 8 de Marzo de 1920

Núm. 183

Gandía

FRANQUEO concertado

Sr. D. Vicente Juano  
C. Castela

# “FONTILLES”

— REVISTA MENSUAL —

ORGANO DE LA COLONIA-SANATORIO REGIONAL

DE

## San Francisco de Borja

PARA LEPROSOS

FRANQUEO concertado

G

RIO  
—La mona de Pascua.—El  
—Cartas edificantes—Nues-  
—limosnas.—Crónica de la  
—tilles.—Aviso importante



Precio de la suscripción: un año 1'50 ptas.  
Redacción y Administración, : : : :  
: : : : FONTILLES (Prov. de Alicante).

### “LA PRIMITIVA”

FÁBRICA DE VELAS DE CERA Y BUJIAS  
fundada en 1600

## SUCESORES DE MONZÓ HERMANOS Y C.<sup>A</sup> ALBAIDA (VALENCIA.)

Elaboración de las tres clases *litúrgicas* de velas, según la interpretación, en conciencia *autorizada*, del Rescripto de la Sagrada Congregación de Ritos.  
Se fabrican además las clases *oradrinias*; y las *esteáricas*.  
Por emplear en todas las clases, un pábilo trenzado y químicamente preparado, consumen las velas con tal perfección y limpieza, que no chisporrotean ni lagrimean una sola gota, llegando al *ideal* en el buen arder.  
A la clase sacerdotal y religiosa, se les guardan inmejorables consideraciones en el pago.  
Para prueba se hacen pequeños envíos de *dos kilogramos*, con porte pagado.  
No confundir esta Cerería con otras que llevan también el apellido **MONZO**.

**Proveedores caritativos de Fontilles**

### ¡A LOS AGRICULTORES!

La sin rival, acreditada Casa J BERDIN Y COMPAÑIA, de Valencia, Congregación, 20 ofrece toda clase de garantías á la clase AGRICULTORA, víctima de las plagas del campo, que bajo distintos aspectos diezman sus cosechas y arrebatan el fruto de sus desvelos.  
Para la extinción del POLL, ROIG, POLL NEGRE, SERPETA etc, etc, cuenta con variso EQUIPOS de FUMIGACION por el ácido cianhídrico, y con el GRAN INMUNIZADOR PULVERIZANTE, de positivo éxito, titulado “SULFOL”, que, con otros preparados especiales contra las enfermedades de la cebolla, tomates, melonares, alfalfa y demás cultivos usuales, se elaboran con singular esmero en su FABRICA de Insecticidas y Criptogamicidas, de Canáls, todo bajo la inmediata inspección del personal técnico facultativo, por lo que se hace muy recomendable.  
Para más detalles, dirigirse al CONSULTORIO DE PATOLOGIA VEGETAL, Congregación, 20 Valencia

# SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

---

## Línea de Buenos Aires

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el 2, y de Montevideo el 3.

## Línea de New-York. Cuba Méjico

Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

## Línea de Cuba Méjico

Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

## Línea de Venezuela Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colon, Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello, y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico, Puerto Barrios, Cartagena de Indias, Maracalbo, Coro Cumaná Carúpano, Trinidad y puertos del Pacífico.

## Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, o sea 7 Enero, 4 Febrero, 4 Marzo, 1 y 29 Abril, 27 Mayo, 24 Junio, 22 Julio, 19 Agosto, 16 Septiembre, 14 Octubre, 11 Noviembre y 9 Diciembre; para Port-Sait, Suez, Colombo, Singapur, Ilo Ilo y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, o sea: 27 Enero, 4 Febrero, 24 Marzo, 21 Abril, 19 Mayo, 16 Junio, 14 Julio, 11 Agosto, 8 Septiembre, 6 Octubre, 3 Noviembre y 1 y 29 Diciembre, para Singapur, y demás escalas intermedias que a la ida, hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China Japón y Australia.

## Línea de Fernando Póo

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

## Línea Brasil-Plata

Servicio mensual, saliendo de Bilbao y Santander el 16, de Gijón y Coruña el 18, de Vigo el 19, de Lisboa el 21 y de Cádiz el 23, para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el 16 para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

---

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Para más informes, dirigirse al Agente consignatario en Valencia, M. MANGLANO (BARON DE VALLVERT), SAN VICENTE, 157, Teléfono núm. 339.

# Fijarse bien!!!

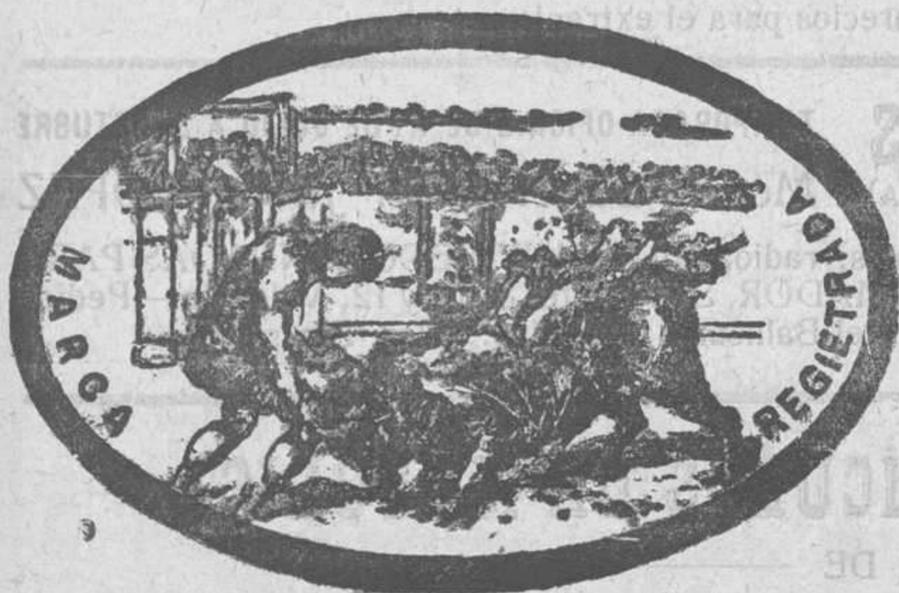
"Fontilles" es una Revista mensual, órgano, oficial del Sanatorio de San Francisco de Borja para pobres leproso, hace una gran tirada, se extiende a toda la Nación y no pocos números se atreven a saltar la frontera y llegan en sus expediciones a los más remotos confines de la tierra. Y aunque nos esté mal el decirlo, es leída por la gente más escogida y principal.

De donde resulta, que anunciar en "Fontilles" es lo mismo que vender, es de un éxito infalible para los anunciantes.

Es además favorecer a una de las obras más buenas y simpáticas de cuantas practican la caridad.

Y finalmente, los que anuncien en "Fontilles" tienen la ventaja de que pueden pagar el importe de sus anuncios en especie, siempre que sea cosa útil a los pobres enfermos, aunque sean chancas.

## FOSFO-FITO-KOLA ALIÑO



### TÓNICO RECONSTITUYENTE

Recomendado por la clase médica para combatir la tuberculosis, anemia, escrofulismo, inapetencia, neurastenia, debilidad y convalecencias, especialmente las gripales. **Precio del frasco 5 pesetas**

Seis frascos (tratamiento completo) pesetas 27'50  
Remítase su importe más 50 cénts. para el franqueo a la  
Farmacia y laboratorio de J. ALIÑO FORNER  
Plaza de Cajeros, 7, VALENCIA

## Máquinas de escribir



# SUN

Precios: Desde 360 hasta 500 Pts.

:: Perfección en la escritura.  
Sin cinta ni tampón. - Escritura visible. - Sólida construcción. - Grandes garantías

REPRESENTANTE:

## REMIGIO COMPANY

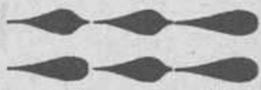
Calle de San Jorge, 16, ALCOY

# La Cerámica Artística Industrial

Fábrica de Artículos de Mayólica decorados

Reflejos Metálicos. = Azulejos finos. = Columnas. = Macetas. = Floreros.  
Centros. = Variado surtido para bazares. = Productora del acreditado filtro  
de porcelana-amianto marca Neptuno.

**Francisco Valdecabres Muñoz - MANISES (Valencia)**

**EL MENSAJERO ☼ DE BROMA Y DE VERAS** 

 **SAL TERRÆ ☼ EL SIGLO DE LAS MISIONES**

==== Precios de suscripción por un año<sup>(1)</sup> =====

(M) *El Mensajero*, órgano del Apostolado de la Oración, 5 ptas. (6).—(S) *Sal Terræ*, gran auxiliar de los Sacerdotes del campo, 5 ptas. (6).—(V) *De Bromas y De veras*, Colección de lecturas amenas, prácticas y de propaganda, 2 pesetas (3).—(R) *El Siglo de las misiones*, 6 pesetas (8).—(A) Las tres juntas, (M), (S), (V) 9 ptas. (12).—(B) *Mensajero y Sal terræ*, 8 pesetas (10).—(C) *Sal terræ y de bromas y de veras*, 6 pesetas (8).—(D) *Mensajero y de bromas y de veras*, 6 pesetas (8).

**Precios de propaganda:** *De bromas y de veras*: 10 ejem. de 80 pág. todos los meses, al año, 17 ptas. (24); 25 ejem., 37, (57); 50 ejem., 62, (95); 100 ejemplares, 100, (160); 200 ejem., 180, (310); 300 ejem., 255, (450); 500 ejemplares, 400, (700); 1.000 ejem., 700, (1.300).

**Dirección: Mensajero del Sagrado Corazón - BILBAO**

(1) Las cifras entre paréntesis indican los precios para el extranjero.

**BALNEARIO DE BELLÚS** TEMPORADA OFICIAL DE 1.º DE JULIO A 31 OCTUBRE  
(PROVINCIA DE VALENCIA.—DISTRITO DE JÁTIVA) Médico Director: D. JUAN LOPEZ

Aguas acratotermas, bicarbonatadas, litínicas, radioactivas. MUY RECOMENDADAS PARA EL REUMA.—Informes en Valencia: CASA AMADOR, S. Vicente, 8, 10 y 12, Valencia.—Pedido de habitaciones: dirigirse al Sr. Administrador del Balneario de Bellús. (Por. Benigánim)

**FÁBRICAS DE ARTÍCULOS DE MAYÓLICA**

DE

**BAUTISTA MARTINEZ PALENCIA**

Objetos de adorno y fantasía. = Loza mayólica fina y Juguetería. = Reflejos metálicos en cacharos de todas clases. = Anforas, Ladrillos, Tejas y Azulejos. Filtros de amianto purificado. = Esterilizadores de agua, con sus elegantes y variados depósitos. = EMBALAJE EXTRA.

**CALLE SANTAS JUSTA Y RUFINA, NUM. II, MANISES (VALENCIA)**



## Rogad por las almas de dieciocho enfermos leprosos de ambos sexos

Francisco Poveda Antón, José Palacio Diego,  
Eugenio Torres Más, Carlos Ubeda Martínez,  
Francisco Caselles Mengual, Antonio San-  
chis Martínez, Modesto Mompó Fernández,  
Juan Giner Torres, Francisco Vicente Poquet  
Miralles, Antonio Marqués Buñgues, Andrés  
Cruañes Torres, Celestino Peris Taberner,  
Sor Catalina de la Santísima Trinidad, Teresa  
Palomares Burquet, Rosario Masanet Seguí,  
Milagro Llodrá Vidal, Encarnación Coloma  
Gallego y Elodia Pons Ferrando

que han fallecido en Fontilles víctimas de la enfermedad reinante.

**R. I. P.**

Todos ellos fueron buenos porque vivieron resignados bajo el peso de la más terrible y amarga enfermedad y murieron contentos y abrazados a la cruz invocando con gran fervor los dulcísimos nombres de Jesús y María. Seguramente que ya todos ellos están gozando de la gloria de Dios en alto grado, intercediendo por nosotros; pero por si todavía necesitaran algún sufragio, ofrezcamos por sus almas al Señor nuestros sacrificios y oraciones en unión con el Corazón Divino de Jesús y el Inmaculado de María.

El sábado por la tarde advertí a los enfermos que no fueran a Misa los que estuvieran delicados, ofreciéndoles que les subiría la Sagrada Comunión a todos los pabellones; ochenta y tantos fueron los que de este modo comulgaron; y de ellos quince recibieron la Sagrada Comunión por viático. Por la tarde di la Santa Unción a cuatro; dos mujeres y dos hombres, de éstos no ha muerto aún ninguno, pero esta mañana he tenido que ir corriendo a dar la Extremaunción a Antonio, el mejor cantor que teníamos, y ha muerto poco después. Es admirable lo bien preparados que están y el fervor con que mueren. Ayer me decían dos: Padre, prepáreme pronto, porque se acerca la hora; todos están conformados y animados; no obstante, no faltan algunos que están muy impresionados con tanta muerte.

Estado actual, hoy 2 de Febrero, a las tres de la tarde: muertos de los leprosos, 7; oleados, 9; viaticados, 3, además de los 9 antes dichos; las Hermanas están bien todas, solo está en algún peligro la H. Gertrudis; en casa bien, gracias a Dios.

Yo sigo perfectamente, pero creo que no puedo dejar esto por ahora; el médico ha dicho esta tarde que la cosa va de vencida, pero que morirán aún algunos de los graves; hoy temo que tendremos dos o tres defunciones más. Mañana ya mandaremos parte de lo que haya.

Estoy luchando por extender el uso del agua de San Ignacio y lo voy consiguiendo. Que el Señor se apiade de nosotros y nos dé fuerza para cumplir en todo con sus antísima voluntad.

V. R. y los de esa santa Casa no nos olviden en sus oraciones.

Suyo en Cristo,

RAMÓN FAURA, S. J.



Fontilles 3 de Febrero de 1920.

Rdo. P. Magín Ginesta.

Mi muy amado en Cristo Padre Rector: No sé si entendería V. R. los garabatos que ayer escribí, no tuve tiempo para subir a buscar la máquina; sigo, pues, hoy la historia.

En casa, los dos están bien, a Dios gracias; el Hermano se levantará hoy (lo ha probado, pero se encuentra débil); el Padre Mensa hoy saldrá ya un rato de casa, aprovechando el buen tiempo; de las Hermanas han comulgado en la misa de hoy la M. Superiora, la M. Dolores y las HH. Elodia y Loreto; anuncian refuerzo que

esperamos a mediodía; la M. Superiora y la H. Loreto tendrán que acostarse, pues habiendo llevado todo el peso del trabajo, necesitan descanso; de los enfermos ¿qué le diré? van, hasta ahora, diez muertos, y son: hombres, Pepe de Gata, Antonio de Canals, Francisco de Muchamiel, Antonio de Benitachell, Eugenio de Laguart, Francisco de Benichembla; mujeres, Teresa de Simat; H. Catalina, Rosariet de Famorca y Milagro de Famorca (la alcaldesa). Quedan muy mal y oleados: hombres, Felipe Sanpedro, Vicentet de Beniopa e Hilario de Laguart; mujeres, María Luz de Sestao, Encarnación de Alcudia y Elodia de Pego; de todos estos pensamos que pocos se salvarán, que se haga en todo la divina voluntad. Encomiendo mucho que no descuiden el agua de San Ignacio y veo que se gasta bastante.

Yo sigo perfectamente y, a Dios gracias, con bastante fuerza; espero que el Señor no nos abandonará, sino que al contrario nos ayudará con su gracia, así sea.

Son las once y media y voy corriendo a dar la Extremaunción a Juan de Murla; creo que tardará poco en morir, y serán cuatro el día de hoy.

Son las dos de la tarde y me dicen que Juan de Murla ha muerto; de modo que hoy tenemos, por ahora, cuatro defunciones. Alabado sea Dios que así lo dispone.

El Hermano no está aún en disposición de ir a esa, pero creo que pronto estará; si a V. R. le parece bien, mande aviso por telégrafo y podría bajar el jueves, pero, en este caso, conveniría que quedaran aquí dos Hermanos; V. R. dispondrá lo que crea más conveniente.

Han llegado dos Hermanas, una de ellas es la H. Monserrat, la que ya estuvo aquí. El médico no ha venido aún; si viene y hay tiempo, ya le diré su parecer.

Son las cuatro, el médico no ha venido aún, voy a dar el viático y la Sta. Unción a tres más.

Nada más por hoy, que he de entregar la carta al correo. V. R. y toda esa comunidad encomiéndennos mucho a la Divina Providencia.

Su hijo y siervo en Cristo Jesús

RAMÓN FAURA, S. J.



Fontilles 4 de Febrero de 1920.

Rdo. P. Magín Ginesta.

Mi muy amado en Cristo Padre Rector: En el parte de esta mañana le decía a V. R. que en el

Sanatorio no había novedad, y realmente era así, pero al poco rato falleció uno de los que sacramentamos ayer, Francisco de Beniarbeig; los demás no siguen, por ahora, peor; veremos lo que querrá el Señor; en casa todo va bien, a Dios gracias. El Padre Mensa no tiene cosa particular.

El médico vino ayer cuando era ya de noche, había estado algo delicado, no es extraño, pues hace días lleva un trabajo excesivo. Actualmente está pasando la visita; ya escribiré su parecer. Acaba de decirme que está muy animado, pues dice que esto va bien; hoy no he sacramentado a ninguno nuevo, quedan los atacados graves que son ocho, de ellos algunos espéro que se salvarán; Dios puede más que nosotros, Él dispondrá lo que más nos convenga. A mediodía han bajado a comer con nosotros el P. Mensa y el H. Silverio; están bastante animados. Que los novicios no cesen de encomendarnos a la Sma. Virgen.

De V. R. humilde hijo y siervo en C. J.

RAMÓN FAURA, S. J.

Julia está ya bastante bien de su ataque.

Acaba de llegar la carta de V. R., mil gracias.

Los muertos hasta ahora son doce y en mis cartas anteriores van los nombres de todos y hoy le pongo la última muerte.



Fontilles 5 de Febrero de 1920.

Rdo. P. Magín Ginesta.

Mi muy amado en Cristo Padre Rector: Como el P. Mensa ya está bastante bien, pienso dejar ya el oficio de reporter: por de pronto tendrán noticias exactas por el Hermano; sólo a lo dicho los días anteriores he de añadir que esta mañana he dado la Santa Unción a Carlos de Játiva y a Celestino Cubellas de Benichembla; los demás siguen aguantando: hasta ahora no hemos tenido hoy defunción ninguna y espero que pasaremos el día sin novedad: Dios lo quiera así.

Yo estoy perfectamente tranquilo y el Señor me da mucha paz, que Él me la conserve; si sigue la cosa como ahora, yo podré volver pronto a esa, no obstante me tiene siempre dispuesto a hacer lo que más convenga y lo que sea más conforme con la divina voluntad.

En los SS. SS. y OO. de V. R. mucho se encomienda este su hijo y siervo en Cristo Jesús

RAMÓN FAURA, S. J.

Como se ve la prueba ha sido de fuerza, pero el Señor que nunca desampara a los suyos y siempre les asiste con su gracia, no nos ha dejado ni un momento y con una regular cooperación por parte nuestra, ha conseguido un gran triunfo de su amor, en el que ha visto como dijimos al principio que los pobrecitos de Fontilles le quieren de veras y que puede contar con ellos no sólo en los días prósperos, sino también en los de adversidad por grande y amarga que ésta sea.

## La Mona de Pascua

Hay muchísimas personas que siempre, hasta en los casos más graves y de mayor compromiso, como por ejemplo, cuando están rezando el Rosario u oyendo un sermón, no paran de pensar en la mona de Pascua. Nosotros protestamos con toda nuestra alma contra semejante abuso; porque es de justicia que a cada tiempo se le dé lo suyo, y fuera del tiempo de Pascua no se debe mentar la mona, sencillamente porque sería fuera de tiempo. Y fuera de tiempo ¿para qué? En todo caso, para que se nos haga agua la boca ¡vaya una gracia!

Con frecuencia nos compadecemos de un pobre niño a quien hemos visto encantado ante el escaparate de una pastelería contemplando los exquisitos dulces allí expuestos, haciéndosele la boca agua sin poderlos alcanzar; ¿no es éste un cuadro cuyo espectáculo se debe evitar? ¡Pobre criatura! ¡qué tormento! Y sin embargo, estamos condenados a presenciarlo todos los días, porque todos los hombres son niños grandes y los pobrecitos se pasan la vida delante de los escaparates del mundo, donde se exhiben tales encantos e ilusiones, que ellos encantados y haciéndoseles la boca agua nunca las pueden alcanzar, y éste, no cabe duda que es uno de los mayores tormentos de la vida, pensar y desear lo que no nos pertenece o no está en nuestra mano alcanzar por una cosa o por otra. Por esto precisamente protestamos nosotros contra ese mal vicio, contra esa mala costumbre y ni siquiera queremos mentar la mona de Pascua fuera de tiempo.

En cambio, cuando se aproxima el tiempo de Pascua, como es tiempo de mona, entendemos que hay que dársela; y por esto, nosotros que protestamos del abuso, somos los primeros

## La epidemia en Fontilles

Desde que hay enfermos en Fontilles nunca se había registrado entre ellos una enfermedad común. Atacados de la lepra y sujetos frecuentemente a varias alternativas hijas de la misma enfermedad, han ido tirando con grandes molestias y muchas veces con agudísimos dolores hasta acabar su vida, víctimas de ella.

Esta circunstancia nos había hecho creer y más de una vez lo habíamos manifestado, que el microbio lazario gozaba de cierta superioridad sobre toda clase de microbio y que, haciendo alarde de su poder, no admitía en su compañía ingerencia alguna de gente extraña por grande y numerosa que ella fuera; y esto mismo nos servía de algún consuelo, porque a la verdad, tenemos en casa la lepra, nos da demasiado trabajo y no estamos para atender a otra clase de huéspedes. Pero los hechos han venido a demostrar lo contrario y, cuando más tranquilos y seguros estábamos de que la epidemia reinante no tenía fuerza, derecho ni humor para visitarnos, he aquí que, de repente y sin previo aviso, se nos presenta y nos ataca con tanta fuerza y vigor, que en pocas horas, haciendo verdaderos estragos entre los pobrecitos leprosos, siembra el pánico en toda la casa y, como si no fuera bastante la hediondez que despide la lepra y su fealdad, todavía se veían dibujados el pánico y la consternación en los semblantes de los mismos leprosos cumpliéndose al pie de la letra aquello que se cuenta de Santa Teresa: por haberse quejado esta Santa al Señor con motivo de un contratiempo experimentado después de haberle prestado importantes servicios, mereció que le dijera: «Así trato yo a mis amigos». «Por eso, se atrevió a replicar ella, tenéis tan pocos».

Sí, el Señor se ha dignado tratar a los pobres leprosos, no sólo como amigos, sino como a los más íntimos, porque la prueba a que ha querido sujetarlos, ha sido de las más duras: En pocos días, nada menos que dieciocho bajas ha hecho la epidemia en el Sanatorio. Y ¡qué bajas! ¡Dios mío! entre ellas hay que contar a ¡la Hermana Catalina! La Hermana Catalina era aquella alma de Dios que estaba siempre alegre y contenta y tenía especial gracia para comunicar su alegría a todos cuantos la trataban; era aquella alma de Dios que le estaba tan agradecida por haberle regalado la enfermedad de la lepra que no sabía cómo manifestárselo, como que se consideraba indigna de tal regalo; la

Hermana Catalina era en fin aquella alma de Dios que siempre llegaba a la iglesia de buena mañana antes que el Hermano abriera la puerta, porque sin duda pasaba la noche pensando en su Amado, se iba a buscarlo apenas despertaba y estaba horas enteras delante del Santísimo sin cansarse nunca, ¿cómo, pues, no se ha de sentir una pérdida semejante? También se nos ha ido al cielo el célebre Francisco el de las muletas, de Muchamiel, a quien pudiéramos llamar sin exageración el santo enamorado del Santísimo Sacramento; el que como la H. Catalina esperaba con ansia que se abriera la puerta de la iglesia de buena mañana y pasaba, no largas horas, sino la mayor parte del día delante del Sagrario como si fuera una estatua; de quien nadie, absolutamente nadie, puede citar un defecto grande ni pequeño, ni queja alguna, mientras ha vivido en el Sanatorio; y el que, como otro San Francisco de Asís, se hacía venir los pajaritos a las manos. Almas como éstas y otras de igual temple que tanto nos edificaban, nos consolaban y daban al Sanatorio un tono de santidad tan grande, eran para nosotros una garantía de que nunca nos había de abandonar la protección divina y no se pueden perder sin desconsuelo y amargura. Ya sabemos que no las hemos perdido, que están en el cielo gozando de la gloria de Dios, intercediendo por nosotros y obteniéndonos tal vez muchas más gracias y bienes que cuando vivían en el mundo, pero para eso preciso es mirar siempre con los ojos del alma iluminada por las luces de la fe, y, como somos tan materiales, basta que nos descuidemos un poco para sentir aquellos amargos efectos como los sintió el mismo Cristo sobre el árbol de la Cruz.

Mas por esto, tampoco nos hemos quejado de Dios, antes creemos que ha sido la visita verdaderamente providencial y un regalo del cielo para probar nuestra virtud y le damos muchas gracias, porque de la prueba ha resultado que la santidad que se acostumbra en Fontilles es legítima y de buena ley, y las virtudes que allí practican tanto los enfermos como los que están a su servicio, son sólidas y resisten cualquier prueba por dura que sea. Por eso y para que nuestros amigos se consuelen, se animen y edifiquen, las vamos a publicar y verán las gentes que en medio de un mundo tan pervertido, egoísta y sensual, todavía Nuestro Señor cría almas abnegadas que le aman y sirven aun en días de adversidad y terrible desolación.

Para confirmar nuestro aserto bastará hacer

gún enfermito; y todos estaban tranquilos y conformados y hasta alegres, esperando con verdaderos deseos que el Señor les llamara; a diario volaban a la gloria; parecía que todos los leprosos nos iban a dejar. La última ha sido Elodia, una enfermita de Pego, de esta población que se lee en todas las cartas y correspondencia que viene a Fontilles. Han sido diez y ocho los que han muerto, o mejor los que han pasado a mejor vida, los que han conseguido la vida verdadera y eterna.

**Dos funerales.**—Todos los días se celebraba la Santa Misa de difuntos por los que habían fallecido. Pero se celebraron dos funerales: uno en sufragio del alma de la Hermana Catalina el día 19 y otro el 24 por todos los que han fallecido en esos días de epidemia. Se celebró la Misa solemne y cantada por los que han quedado del coro de Fontilles, que ha perdido los mejores cantores.

**Héroes y heroínas.**—Lo han sido y con mucha verdad los pocos sanos que han cuidado de los enfermos. Y en primer lugar el Sr. Médico del Sanatorio, el joven Dr. D. José Andrés Torrent, que todos los días visitaba uno por uno todos los enfermos y con mucho interés y solicitud les preguntaba, inspeccionaba y recetaba los remedios más convenientes, empleando muchas horas en esta visita diaria. Queremos que le conozcan nuestros lectores y amigos de los leprosos, y por esto ponemos aquí su retrato.

Una heroína ha sido también y una verdadera providencia de Dios, como lo dijimos en el



El Sr. Médico del Sanatorio Dr. D. José A. Torrent

número anterior, la Sra. Practicante D.<sup>a</sup> María Fugassot y Elies, que ha cuidado sin descanso y con actividad admirable y solicitud de verdadera madre a todos los enfermos. Al Sr. Médico y a esa señora se debe, después de Dios, que

tan pronto haya menguado y desaparecido la epidemia de Fontilles y hayan recobrado la salud muchos que parecía imposible que curasen. Como estamos ciertos que los que se interesan por los leprosos sentirán con nosotros mucho agradecimiento hacia ellos, los ponemos aquí juntos con un grupo de los que han estado más graves y han sanado por sus trabajos y cuidados.

También la Madre Leonor, Superiora de las Hermanas, que ha dirigido todos los cuidados de los enfermos



LOS ENFERMOS QUE HAN ESTADO MAS GRAVES

en fomentar el buen uso y pedimos de todas veras y de todo corazón que comiencen nuestros amigos a pensar en la mona de Pascua para los pobres leprosos, porque se aproxima su tiempo, y, si ahora no se les diera, el desencanto de estos pobrecitos sería horroroso, sobre todo, para aquéllos que a pesar de cuanto llevamos dicho, no han podido vencer sus inclinaciones y han estado la mayor parte del año pensando a todas horas en ella, los cuales, quizá no sean pocos en número. Conque, por amor de Dios, no les demos un disgusto.

Y no se nos arguya que no es tiempo todavía, porque lo sabemos perfectamente; pero, así y todo, urge decirlo porque se trata de un simple toque de atención que, si se omite en este número, ya no será posible que lo demos en el próximo, ya que Pascua cae este año el 4 de Abril y nuestro Boletín sale el 8 o más tarde, como sucede muchas veces, gracias al supremo poder de los tipógrafos en estos tiempos de sindicalismo, ya no se podría dar a tiempo.

Por consiguiente, pueden nuestros amigos santificar la cuaresma con sus rezos, ayunos, penitencias y demás prácticas santas con que lo hacen los buenos cristianos, que si no lo hicieran faltarían a su deber, y no seremos nosotros quienes se lo estorbemos a sabiendas; pero estén alerta y bien avisados y tengan las cosas prevenidas y bien preparadas para que el día 3 de Abril, o sea el Sábado Santo, el camino de Fontilles se convierta en campo de operaciones de una peregrinación más grande y numerosa que el *Porrat de Sant Antoni* de gente que venga de todas partes a traer la Mona a los pobres leprosos. Y no es necesario que nos entretengamos ahora diciendo lo que queremos y lo que más gusta a los enfermos, porque ya lo saben nuestros amigos de otros años, pueden enviarnos de todo lo que se acostumbra comer en dichos días, enviénnos de todo mucho porque somos muchos, y de todo, lo mejor. Nosotros respondemos de que se coma todo a gusto y con la gratitud que el caso requiere y de que se pagará el gasto que hagamos con fervorosas oraciones.

Y ahora, para acabar, si no estuviéramos en tiempo de cuaresma y por consiguiente en días de penitencia, felicitaríamos a nuestros amigos las Pascuas con grande alegría, pero siendo así, enviamos a todos la felicitación en sobre cerrado y lacrado para que lo abran media hora después del toque de Gloria o sea después de oír la Misa de Resurrección y no antes. Así sea.

## El mes de Febrero en Fontilles

**La gran tribulación.**—Humanamente hablando, ha sido este mes desastroso por la gran tribulación que nuestro Amo y Señor, y Padre también, nos ha enviado. Sea el buen Dios bendito y alabado en todo; y cúmplase siempre su santísima voluntad. Si viéramos lo que ha pasado en Fontilles, desde el cielo, sin duda que lo veríamos muy diferente de como lo vemos desde la tierra. Estando allí, hubiéramos visto llegar cada día alguno de los moradores de Fontilles y algún día hasta cuatro; y hubiéramos visto que las miradas de los ángeles y bienaventurados al Sanatorio se dirigían y que el nombre de Fontilles resonaba en los ámbitos de la gloria, bendiciendo este rincón de la tierra como fecundo para el cielo. De modo que mirado desde aquella morada de la dicha habrá sido el mes de Febrero de este año uno de los meses más preciosos y ricos de cuantos cuenta de existencia este Sanatorio.

El primer leproso que fué allá por la mañana del día 1, es el santo cojito Francisco Poveda, que tenía sus delicias en estar con Jesús ante el Sagrario de nuestra iglesia. ¡Cómo le recibirían los ángeles a quienes había emulado aquí en la tierra! Y allí se encontraría ya con la Hermana Catalina que hacía tres días que le había precedido. Nosotros estamos tristes por su pérdida, mas ellos se alegraban con su encuentro. Nosotros nos afligimos al ver que nuestros amados leprosos nos iban dejando y ellos se complacían al juntarse sanos ya y salvos y dichosos en la Patria. Nosotros rogábamos por ellos y les enviábamos oraciones y sufragios; y ellos rogaban y ruegan por sus hermanos que quedan en la tierra. ¡Quién sabe, o mejor dicho, de seguro, que ellos nos alcanzarán bendiciones, quizá el que sea Fontilles en adelante verdadero Sanatorio!

Casi todos los enfermos y hasta los sanos que están a su cuidado estaban enfermos al comenzar el mes; y todos estaban muy bien dispuestos y contentos para partir hacia el cielo; muchos recibieron ya los últimos Sacramentos. Los días que se lleva la Sagrada Comunión a los pabellones y enfermerías se iba recorriendo todos los aposentos y todas las camas; pues casi todos estaban acostados y eran muchos que se les daba el Santo Viático y había días que se administraba la Extremaunción a varios; casi sin interrupción se recomendaba el alma de al-

una sucinta reseña de lo ocurrido, publicando las cartas dirigidas por el P. Faura al P. Rector del Colegio de Gandía, dándole cuenta del curso de la enfermedad, porque en su contenido, podrán apreciar nuestros amigos, junto con la magnitud de la tribulación, la virtud y santidad de las víctimas y la heroicidad de todo el personal que está al servicio del Sanatorio.

Las primeras noticias de la invasión llegaron a Gandía telegráficamente y se decía en los primeros telegramas que habían sido atacados la mayoría de los enfermos y que algunos de ellos era casi seguro que, por su estado y condición, no lo podrían resistir y serían víctimas de la nueva enfermedad. Inmediatamente se trató de hacer frente al enemigo aplicando los primeros remedios; mas, en vez de contenerse el curso de la invasión, siguió avanzando de una manera alarmante dejando fuera de combate a los mismos que habían de auxiliar y servir a los atacados, agravándose con tal motivo la situación de tal suerte, que no hubo más remedio que pedir socorro, el cual no se hizo de esperar. Inmediatamente fueron allá un Padre y un Hermano del Colegio de Gandía y dos Hermanas enfermeras, de otra parte, poniéndose todos al servicio de los atacados, unos al de los leprosos, y otros al de las personas atacadas que tienen en Fontilles cargo u oficio entre los muchos servicios que allí se prestan.

Desde este momento, dejemos la palabra al P. Faura, y él nos dirá por escrito los apuros que allí se pasan, los trabajos que se sufren, las víctimas que perecen, las virtudes que se practican, la serenidad con que se hace frente al conflicto y, sobre todo, lo que es más hermoso y llena el alma de gozo y consuelo, la tranquilidad y el fervor con que se preparan para morir y la alegría con que mueren.

Fontilles 2 de Febrero de 1920.

Rdo. P. Magín Ginesta.

Mi muy amado en Cristo Padre Rector: Voy a dar a V. R. noticia detallada del estado de este Sanatorio que el Señor ha querido visitar con esta gran tribulación. Supongo habrá recibido V. R. los telegramas que hemos mandado; ayer, domingo, no fué posible telegrafiar, porque, esperando al médico, llegó medio día, y como el servicio es limitado, no fué posible mandar parte. Llegamos aquí felizmente, el viernes a las cinco de la tarde, y nuestra llegada fué provi-

dencial, pues si hubiéramos tardado un día más, creo que el Hermano no tenía ya remedio; llegamos, pues, mientras estaban administrando la Santa Unción a Antonio de Canals; procuré que tanto el Hermano como el Padre se retirasen inmediatamente y así se hizo. Me encontré con que habían ya muerto la H. Catalina, Teresa de Simat y Pepe de Gata; de las Hermanas sólo quedaban en pie, pero no muy fuertes, la Madre Superiora y la Hermana Loreto; de las chicas, sólo estaban bien las dos mallorquinas y las dos de la cocina; el estado moral no estaba muy decaído, y todos trabajaban con gran ánimo; de las mujeres enfermas quedaban para asistir a las demás Purificación de Murla, Anita de Gata, la andaluza nueva, que hasta ahora había estado tan enferma, y entre los hombres, cinco o seis, que ayudan para enterrar los difuntos y para llevar el alimento a los pabellones.

El médico D. José A. Torrens y la practicante D.<sup>a</sup> María Fugassot han sido y siguen siendo dos héroes a quienes no se podrá pagar nunca al servicio que han prestado; el primero, visita todos los días a todos los enfermos, y pasa aquí de tres a cuatro horas, atendiendo a todo con la mayor abnegación; y la segunda, ni come, ni duerme, cuidando a los necesitados con caridad verdaderamente maternal.

Este es el estado en que encontré el Sanatorio; la misma noche murió Rosariet, no pude verla porque murió mientras celebraba yo la Santa Misa a las Hermanas; a esta misa asistieron tres religiosas, y de las chicas, además de las cuatro que he dicho, Julia y Amparito que están ya algo mejor. A la misa de los enfermos que celebró el P. Mensa asistieron muy pocos enfermos. El Hermano se acostó apenas llegamos, pasó muy mala noche, el médico encontró al día siguiente una temperatura de 39'2, se sentía muy mal, pero los medicamentos que prescribió el facultativo le fueron calmando y al anochecer se encontraba ya algo más aliviado, el domingo lo pasó bastante bien y hoy va mejorando. En cuanto al P. Mensa, con tal que no se mueva de casa y descanse, no va mal la cosa.

El mismo sábado por la tarde administré el Viático y la Extremaunción a tres, de los cuales uno murió ayer por la mañana, es Francisco el de las muletas, el que estaba haciendo siempre compañía a Dios Nuestro Señor en la Iglesia; por la madrugada había muerto Antonio de Canals; son por consiguiente seis los que han muerto hasta ahora.

y la Hermana Loreto que continuamente les asistía y las otras Hermanas, mientras no han estado enfermas, especialmente la Madre Dolores que trabajaba sin parar en el botiquín o farmacia, han merecido un premio muy grande de Dios Ntro. Señor, y todos los enfermos les han quedado muy agradecidos.

Además algunos pocos leprosos y leprosas que se han librado de la epidemia han sido verdaderos héroes y heroínas; pues han trabajado sin parar en servir a los que estaban en cama. En los adjuntos grabados los pueden conocer nuestros lectores y darles un tributo de



LA MADRE SUPERIORA Y LAS SEÑORAS AYUDANTES  
QUE NO HAN CAÍDO ENFERMAS

admiración, que bien lo merecen; pues desde el primer día hasta el último han prestado a todos toda clase de servicios, hasta los más penosos, habiéndose librado de la nueva enfermedad que asentó sus reales en Fontilles. El primer grupo es de Vicente de Gata, Pascual de Torrente y Marquitos, que ya han visto ustedes otras veces con los otros niños del Sanatorio. Si se fijan bien en el del centro, que es Vicente, verán que no tiene dedos en las manos; pues a pesar de esto era admirable cómo servía a todos y les llevaba las cosas y hasta él solo se cargaba a cuestras los muertos y los vestía y ponía en el ataúd. Es voz general de todos que ha sido un prodigio de caridad. El de su derecha es Pascual, que casi nunca puede dormir, y se le veía subir y bajar de los pabellones, no parando un momento. ¿Y el pequeño Marquitos Coloma, hermanito de la leprosa Julia? No cesaba de servir a todos: ya llevaba a los pabellones las medicinas y alimentos, ya acompañaba con el farolito y la campanita al Santísimo Viático y siempre con la mayor alegría y buena voluntad. Su compañerito Batistet, tan servicial que es siempre y tan trabajador, le dejó solo;



Los leprosos que han cuidado a los enfermos durante la epidemia

porque cayó también enfermito, y no costaba poco hacerle estar en cama.

El otro grupo es de las leprosas, que habiéndose mantenido firmes, constantemente y sin descanso han servido también a todas las demás que estaban acostadas. Son Purificación de Murla, Anita de Gata y Paquita de Málaga. Está con ellas D.<sup>a</sup> María, que tiene la cabeza baja por su mucha modestia.



Tres leprosas que no han tenido la gripe y han servido a las leprosas

**Las candelas.**—El día 2, fiesta de la Purificación de Ntra. Señora se hizo la bendición de las candelas; pero afligía el corazón ver la iglesia tan vacía: sólo asistían dos Hermanas, cuatro enfermeras, tres leprosas y media docena de leprosos; los demás estaban en cama y muchos moribundos. El Padre Ramón Faura, que tanto ha trabajado durante la epidemia con los enfermos, asistiéndoles incansablemente y administrándoles los Sacramentos, después de la Misa de ese día fué a llevar la Comunión y Viático a las enfermerías y pabellones entregando luego a cada uno de los enfermos la candelita bendecida que encendieron para recibir al Señor el otro día de Comunión, lo que ofrecía un espectáculo hermosísimo y conmovedor.

**Los difuntos.**—Dieciocho han sido, como hemos dicho, los que han ido al cielo durante esta enfermedad. Bien quisiéramos describir sus muertes, que han sido preciosas a los ojos de Dios y envidiables a los hombres. Pero de cada uno habríamos de repetir lo mismo: su paz, su resignación, sus deseos de ir al cielo, su devoción en pedir y recibir los Sacramentos, su contento en que se les recomendara su alma a Dios, en una palabra, en que se les *arreglara*, como ellos dicen, para la partida a la gloria. ¡Que el Señor nos conceda una muerte semejante!

**La Providencia de Dios.**—Se ha visto palpable en ese mes, durante la epidemia, aun-

que siempre ha sido patente en Fontilles desde que comenzó el Sanatorio. Necesitaban los enfermos medicinas extraordinarias; y una señora de Madrid, insigne bienhechora, nos pidió que le dijéramos por telégrafo las medicinas que nos convinieran y las envió inmediatamente. Necesitaban los enfermos abundancia de leche y huevos; y del pueblo de Laguart nos regalaron muchas docenas de éstos, y otra bienhechora de Madrid también nos ha enviado el dinero necesario para que compráramos una vaca más; y en efecto tienen ya los enfermitos otra hermosísima vaca que da mucha leche con su becerrito y un torete. Y todo esto sin pedirlo; porque ya cuida Dios de inspirar a las almas llenas de caridad lo que quiere para los leprosos. Y hasta las mismas gallinas se han portado bien; pues han ido inmolándose para dar caldo muy bueno a los enfermos; de tal modo que ha quedado ya casi despoblado el gallinero. Veán, pues, si hay motivos para alabar a Dios y darle las gracias y también a nuestros insignes bienhechores.

EL CRONISTA DE FONTILLES



Que os lo comáis con muchísima alegría y que le pidáis al niño Jesús por la salud de mi tío y que nos haga muy buenos y obedientes a nosotros.

Que tengáis un buen fin y principio de año os desean vuestros amiguitos

*Teresita y Antonio Pérez.*

## Nuestros difuntos

Han fallecido:

—En Madrid, D.<sup>a</sup> Luisa Martínez, Viuda de Echarri, (q. e. g. e.) madre de la celebrada escritora y popular propagandista D.<sup>a</sup> María de Echarri, que tan buenos servicios ha prestado con sus escritos a la obra de la Leprosaría. Era D.<sup>a</sup> Luisa no menos amiga y bienhechora de los pobres leproso, (cuyas noticias nos contta que leía con emoción en nuestra Revista), que su propia hija, y dama de tales virtudes, que bien se puede asegurar que goza de la gloria de Dios, aunque por esto no la debemos olvidar en nuestras oraciones. Así lo deseamos y pedimos a nuestros lectores y amigos, al propio tiempo que enviamos a su atribulada familia nuestro más sentido pésame. R. I. P.

—En Valencia, D.<sup>a</sup> María del Rosario Alufre, Viuda de Morellá, (q. e. g. e.) Señora buena y caritativa; tuvo siempre tal predilección por los pobres leproso que espontáneamente se hizo inscribir en la lista de Patronos del Sanatorio y no los olvidó nunca ni aún en su última voluntad, habiéndoles legado una buena limosna. Ya a estas horas habrá sin duda recibido en el cielo el debido galardón, pero bien puede ser que necesite de nuestros sufragios, y por si así fuere, rogamos a nuestros amigos que la encomienden a Dios y enviamos a su familia nuestro más sincero pésame. R. I. P.

—En Cocentaina, el distinguido abogado D. Miguel Esteve y Chafer (q. e. g. e.), hermano de nuestro querido amigo y celoso sacerdote D. José Esteve, grande amigo, bienhechor y entusiasta propagandista de la obra del Sanatorio. Era D. Miguel un perfecto caballero que se hizo de querer por sus virtudes y prendas personales y el Señor le concedió una muerte santa. Así y todo debemos rogar por su alma, para que cuanto antes entre en posesión de la gloria, si todavía estuviera detenido en el Purgatorio. Re-

ciba su distinguida familia nuestro más sentido pésame. R. I. P.

—En Caudete, D. Egidio Albalat Navajas y su hijo D. Francisco Albalat Golf, (q. e. g. e.) Eran ambos, padre e hijo, cristianos prácticos, amigos y bienhechores de los pobres leproso y el Señor les hizo la gracia de concederles una muerte santa, pudiendo por ello esperar, pensando piadosamente, que estarán ya gozando de la gloria de Dios. No obstante roguemos por ellos y pidamos para su atribulada familia alivio y consuelo en su gran tribulación. R. I. P.

—En Beniganim, D.<sup>a</sup> Amparo Tudela (q. e. g. e.) grande amiga y bienhechora de la Leprosaría. Era D.<sup>a</sup> Amparo una de esas señoras que consagran la vida toda entera al servicio de Dios y la pasó siempre ocupada en cosas santas, de tal suerte que era el alma de todas las obras de celo que actúan en la Parroquia de dicha villa de Beniganim. Con seguridad que a estas horas goza de la gloria de Dios en el cielo, pero de todos modos conviene que roguemos por su alma, y reciba su afligida familia nuestro más sentido pésame. R. I. P.

## RECAUDADO POR LIMOSNAS

DURANTE EL MES DE FEBRERO DE 1920

### TESORERIA DE FONTILLES

	<i>Pesetas</i>
Simplicio Orts . . . . .	5.—
Dolores Merino . . . . .	25.—
A. G. . . . .	30.—
M. Pérez . . . . .	10.—
M. J. y M. C., por sus difuntos . . . . .	50.—
T. M. . . . .	30.—
José Meseguer e hijos . . . . .	5.—
Del quídam, manutención su enfermita.	45.—
Caridad Aznar . . . . .	5.—
Caridad Gregorio . . . . .	5.—
Persona que oculta su nombre . . . . .	50.—
Limosna de una familia católica . . . . .	250.—
N., Alicante . . . . .	10.—
Josefina Lloret Esquerdo . . . . .	5.—
Mariano Loaces, Viver . . . . .	5.—
Enriqueta Barón, Málaga . . . . .	20.—
Colegio Vera-Cruz . . . . .	400.—
Vicente Capafons Balaguer . . . . .	160.—
Dolores Lacal . . . . .	25.—
María Aponte . . . . .	6.—

	<i>Pesetas</i>
Rosario Roballo, sirvienta . . . . .	2.—
Otra pobre sirvienta . . . . .	0.50
Ignacia Muñoz, por sus intenciones . . . . .	16.50
Juan Parg, Madrid . . . . .	1000.—
María Rezola, Viuda de Mendizábal, en sufragio de su esposo . . . . .	50.—
Una señora que oculta su nombre, para una vaca . . . . .	1500.—
Condesa Viuda del Villar, para ídem . . . . .	500.—
Antonio Perales, Cullera . . . . .	25.—
Angel Arbona . . . . .	25.—
Ladislao Soriano . . . . .	50.—
Lolita Boronat . . . . .	2.—
Félix Pastor . . . . .	2.—
Carmen Martínez, en sufragio de Mercedes Frasset, de Tortosa. . . . .	300.—
Dolores Escrivá, Rafelcofer . . . . .	3.—
Consuelo Colomer, Canals. . . . .	10.—
Carlota Talavera de Mata . . . . .	25.—
Josefa Pedrós . . . . .	25.—
José Noguera, Jalón . . . . .	50.—
Agustín Ferrer, suscripción y limosna . . . . .	10.—
Luis Borja Colubi, ídem ídem . . . . .	5.—
Concha Jover Adam, ídem ídem . . . . .	6.—
Conchita Montagud, ídem ídem . . . . .	5.—
Hijos de Blas Cuesta . . . . .	100.—
Ricardo Cortés, Saldaña . . . . .	40.—
Una señora de Alcira . . . . .	3.—
Angeles y Carmenchu de la Quintana . . . . .	15.—
Huerfanitos José y Amparo. . . . .	25.—
Pascual Aliño Forner . . . . .	5.—
Magdalena Medina. . . . .	5.—
Viuda Esplá, Alicante . . . . .	1.25
S. F., sirvienta . . . . .	5.—
De un fumador que se priva para darlo a los leprosos . . . . .	5.—
Antonio Juan Sanchis . . . . .	2.—
Pilar de J. Sanz . . . . .	5.—
Navarro, Valencia . . . . .	16.—
D. G. . . . .	2.—
Victorina Gómez . . . . .	1.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	87.70
Han pagado la suscripción: Modesto Cortell Gómez, Esperanza Uriarte, Juez de 1. <sup>a</sup> Instancia de Arévalo, Caridad Aznar, Claudia Beitia, José Puértolas, Consuelo Andrés Oltra, Vicenta Ribera Ferrer, Lucía Arámburu, Clementina Cabrera, A. Elisarañ, María Gregori, Salvador Espin, Pepita Melis Morell, María Aliño Viuda de Bonet, Dolores Aliño de Mompó, Josefina Aliño Viuda de Albarcar, Dolores Testor de Aliño, Antonia Aliño, Elisa Fargas, Lutgarda Palop, Elisa Gimeno, Antonia Bañón, María de las Ermitas	

Núñez, Eduardo García, Antonio Capell, Eulalia Jansana, R. M. Teresa Madrid, Felicitas Isasi, Priora Carmelitas Bilbao, Marta García, Juan Pedro Beldórola, Angelita Vidal, Mercedes Chávarri, Aurea Zangotita, Nieves Olano, Engracia Galarraga, Antonia Lartitegui, José Pardo, Francisco Martínez, José R. Gómez y Teodoro Gómez.

TESORERÍA DE GANDIA

	<i>Pesetas</i>
De una señora, por mediación del señor Cura de Simat de Valldigna. . . . .	50.—
Niña Emiliana Mazanet y Mazanet, de Simat de Valldigna . . . . .	5.—
Mariano Ortiz Gallarola de Salamanca. . . . .	3.50
Bernardo Llinares, por conducto de don Pascual Bretó, Pbro., Alcira . . . . .	75.—
Jerónima Escubós, de Barcelona . . . . .	48.50
Sabina Escubós, de Barcelona . . . . .	48.50
Enriqueta Escubós, de Barcelona . . . . .	20.—
Concepción Caballero Roselló, Jeresa . . . . .	1.—
Joaquín Lizaorain, San Sebastián . . . . .	100.—
Un Sr. Canónigo de Gandía . . . . .	5.—
José Esteve Cháfer, Pbro., Cocentaina . . . . .	100.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	17.—

Han pagado la suscripción: Amalia Escrivá Peiró, María Teresa Catalá, Angeles Orts, Mariano Ortiz Gallarola, Jerónima Escubós, Sabina Escubós, Enriqueta Escubós, María Pascual, Enriqueta Gotós y Antonio Soler.

TESORERIA DE VALENCIA

José Ribera. . . . .	25.—
J. M. Ll. . . . .	150.—
T. P., para que rueguen asuntos de familia . . . . .	100.—
Una bienhechora de los leprosos . . . . .	125.—
Una devota . . . . .	5.—
Por conducto del P. Preósito Jesuítas Valencia . . . . .	25.—
R. A. . . . .	1.—
Angustias Pilar Martos. . . . .	35.—
Un sacerdote . . . . .	25.—
Carlos Torres de Orduña . . . . .	25.—
D. C. B. . . . .	50.—
A. G. C. . . . .	10.—
Parroquia del Angel, de Vall de Uxó . . . . .	25.—
Francisco Albert . . . . .	5.—
Dolores Pastor, de Benigánim . . . . .	2.—
De un cualquiera, para el sostenimiento de un leproso . . . . .	50.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	32.—



### † La Hermana Catalina

Nació la Hermana Catalina en Villar del Arzobispo, provincia de Valencia, en el año 1864 y ha muerto a los 56 años de edad. Se llamaba en el siglo Dolores Ibáñez Porta y era hija de unos muy cristianos y piadosos padres, llamados Pío y María. Entró en el Noviciado de las Hermanas Terciarias Franciscanas a la edad de 23 años, tomando el nombre de Sor Catalina de la Santísima Trinidad. Ha vivido en la Religión 33 años, estando en varias Casas de dicho santo y benemérito Instituto Religioso: en Moncada, en la Casa de Lactancia de Valencia, Castells e Ibi, dando siempre en todas ellas olor de santidad y siendo una muy ejemplar religiosa, de virtudes sólidas y perfectas, siendo amada de todas sus hermanas y captándose las simpatías de cuantos la conocían y trataban.

En la última de dichas poblaciones se le declaró la lepra, recibiendo tan pesada cruz como un regalo que el Señor le enviaba. Recibió esa terrible noticia con suma paz, sin mostrar pena ni aflicción alguna; y bendijo a Dios que así lo disponía, aceptando con sumo agrado que la enviaran al Sanatorio de Fontilles el año 1912. Durante estos ocho años ha sido para todos un ejemplar vivo de virtud y de paciencia, viviendo puede decirse en el templo con su amado Dueño el buen Jesús; y haciéndose sierva de todas las enfermas con caridad benigna, pa-

ciente y celosa. Ella cantaba con el coro de los enfermos, servía en el comedor, en la enfermería, en los aposentos, se hacía toda a todos.

Al asaltarle esta nueva enfermedad que le ha llevado al sepulcro, pues fué la segunda de los que fallecieron, en seguida se ofreció al Señor para que la sacara de este mundo; y durante la misma, que fué muy breve, mostró como siempre la misma paciencia, el mismo fervor al recibir los Sacramentos y un amor tierno y ardiente a Dios Nuestro Señor. El día 28 de Enero antes de la Misa se le recomendó el alma, haciéndolo también ella misma con mucho afecto; y después de terminada, espiró plácidamente. La M. Ana María le dijo, como ella se lo pidió, unas palabras dirigidas a Dios, deseando unirse a Él; entonces se sonrió con una alegría que parecía sonreírse con los ángeles y en su compañía subiría al cielo. (E. P. D.)



### † Francisco Poveda Antón

**El santo cojito.**—Francisco Poveda Antón nació el 26 de Agosto de 1869 en Muchamiel, provincia de Alicante. El 11 de Noviembre de 1915 vino al Sanatorio de Fontilles; y siempre ha sido uno de los leprositos más buenos y ejemplares; siempre bondadoso, jovial, simpático y querido de todos. A pesar de ser cojo y andar con muletas, siempre seguía a los demás en las procesiones, entierros y otros actos en que iban

libra chocolate, 250 gramos café, morcillas y tocino; de D.<sup>a</sup> Francisca Ortega, un kilo azúcar, dos libras chocolate y dos cajas cerillas; de la Srta. Isabel Meseguer Sánchez, un kilo azúcar, una libra chocolate, 250 gramos café, tortas, mantecados y dos melones y de D. Jacinto Meseguer y familia, dos libras chocolate, 250 gramos café, tocino, longanizas, morcillas, tortas, mantecados, un melón, una lata melocotón en conserva, naranjas y limones.

—Por conducto de D. Remigio Company, hemos recibido de Luisa Cort Barceló, dos telas colchones, dos cubrecorsés, dos camisas de punto lana, dos pantalones de punto, una mantilla; dos camisas hilo, un pantalón lanilla, tela para un cubrecamas y un vestido niña.

—El fabricante D. Esteban Castelló, de Boicairente, se ha servido obsequiarnos con 6 mantas de lana.

—Por conducto de Paquita Blanes, hemos recibido 6 libras peladillas y 10 de torrado anisado.

—Nuestra simpática «Alcoyana» también nos ha enviado de los niños Carmencita, Teresita, Juanita, Paquita, Rosita, Juanito y María Matarredona, comprado con el producto de sus estrenas, 19 pañuelos, 3 cajas sedalina, peladillas y caramelos.

—Por conducto de Teodoro Gómez, hemos recibido 17 cajetillas de tabaco, que son de las personas siguientes: Francisco Martínez Gandía, de Onteniente, 5; Nieves Gómez Giner, 2; y 10 del indicado Teodoro Gómez.

Dios les recompense a todos con creces el bien que hacen a los pobres leprosos, los cuales intercederán en su presencia por sus magnánimos bienhechores.

## Lo que falta en Fontilles

Pues esta vez, hace muchísima falta que las personas pobres y las que sin ser pobres no puedan contribuir a nuestra obra con limosnas pecuniarias, nos ayuden poniendo en ejercicio su buena voluntad y con ello nos podrían prestar incalculables servicios, no solo a nosotros, sino a las muchas obras de celo, caridad y beneficencia que existen por ahí muriéndose de anemia con gran detrimento de la mayor gloria de Dios y, tal vez, con no poca satisfacción y regocijo de la impiedad.

Es un error muy grande y de fatales consecuencias, sobre todo cuando se trata de las obras de Dios, creer que todo está vinculado al

dinero, al poder y a la influencia; y no es así, porque sin dinero y sin influencia alguna, con una buena voluntad ayudada de la gracia, se pueden hacer grandes cosas y de hecho hay quienes las hacen, quizá más y mejores que las que pueda hacer la gente adinerada con toda su influencia y su poder. A consecuencia de tan lamentable error hay muchísimos que por ser pobres o por no poder desprenderse de dinero alguno, se cruzan de brazos y no son para mover un pie siquiera y prestar el más insignificante auxilio a las obras benéficas, sociales y de caridad a que antes nos hemos referido y en las que tanto bien puede hacerse y tantísima gloria podrían dar a Dios Nuestro Señor.

De ahí que sea preciso, indispensable y urgente que todo el mundo se convenza y que todos, por pobres que sean, se capaciten bien de que no solo pueden, sino que deben, tienen obligación y serán responsables si no trabajan y contribuyen de una manera u de otra al desarrollo y desenvolvimiento de todas aquellas obras que tienen por fin principal la mayor gloria de Dios. Y esto es precisamente lo que falta en todas partes y falta también en Fontilles, gente que se interese y trabaje en las obras de Dios, tanto más, cuanto que no nos debemos proponer en dichas obras solamente el remedio de esta o aquella necesidad, como no nos proponemos nosotros solamente el remedio de las necesidades de los pobres leprosos, sino la santificación de todos los que en una forma u otra tomamos parte en la cosa, porque tampoco Nuestro Señor Jesucristo curaba a los enfermos simplemente por atender a la salud de sus cuerpos, sino más bien para llegar a las almas y procurar su santificación, y no solo la santificación de las almas de los que curaba, sino que también las de los que presenciaban las maravillas que hacía.

Por lo tanto, entendemos y queremos que todos los hombres de buena voluntad tomen parte en todas las obras de Dios a que puedan hacer llegar su acción por modesta que sea, con el mayor grado de fuerza e intensidad que les sea posible, y no al modo que lo quieren los socialistas, los cuales, en nombre de una mentida justicia, nos harían a todos en vez de iguales esclavos, si llegaran a prevalecer sus ideas, sino al modo que lo quiere y practica la caridad cristiana, la cual rebasando los límites de la justicia, enseña a sacrificarse por el prójimo noble y generosamente como lo hizo Cristo Nuestro Divino Redentor. Y siendo así que las obras de

Han pagado la suscripción: Carmen y Consuelo Andrés, Desamparados Gómez Peiró, Carmen Merle, Casilda Duart, Vicente Borbón, Balbina Blasco, Vicenta García, M. Rosa Ribelles, Amparo Sánchez de León, Luis Tío, Francisco Andrés, Luis Marco, José Albi Torres, Carlos Torres de Orduña, Pascual Garcés, Dolores Torres, María Suay, Salvador Baixauli, Josefina García y Amparo Martínez.

## TESORERÍA DE BARCELONA

	<i>Pesetas</i>
Francisco Ferrer . . . . .	4.50
María Sicars, viuda de Heras . . . . .	100.—
Carolina Foix . . . . .	1.50
Pelegrín Sans . . . . .	5.—
Agustín Mir . . . . .	1.—
José Monegal . . . . .	150.—
Claudio Pujol . . . . .	5.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	7.50

Han pagado la suscripción: Eulalia Jausana, María Carulla, Francisca Ferrer, Josefa y Pilar Belio.

## TESORERÍA DE CASTELLÓN

Vicente Blasco, limosna y suscripción . . . . .	10.—
Obispo de Tortosa. . . . .	100.—
Rosita Roig, limosna y suscripción. . . . .	5.—
Persona que oculta su nombre. . . . .	25.—
Manuel Alegre . . . . .	25.—
Una amiga de la esposa del Sr. Alegre. . . . .	10.—
Concha Palacios . . . . .	10.—
Félix Tirado . . . . .	10.—
Señora esposa de D. Luis Medrano, suscripción y limosna . . . . .	10.—
José Sanz Aparisi, suscripción y limosna . . . . .	15.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	3.—

Han pagado la suscripción: María Requena y Concha Carbó.

## TESORERÍA DE ALCOY

Un matrimonio piadoso, por sus difuntos . . . . .	25.—
Miguel Abad . . . . .	5.—
Una devota de los leprosos . . . . .	75.—
Vda. de Antonio Vicens . . . . .	100.—
Agustín Payá Aracil . . . . .	5.—
Pepito Payá Pascual . . . . .	5.—
Santiago Senabre . . . . .	50.—
Una persona piadosa . . . . .	5.—
Francisco Matarredona Jordá . . . . .	50.—
Por conducto de los Padres Jesuitas de Gandía . . . . .	100.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	5.—

Pagaron la suscripción: Antonio Miralles Aracil, Luisita Llopis Carbonell e Ismael Company Martí.

## TESORERÍA DE PALMA DE MALLORCA

	<i>Pesetas</i>
Jerónima Montis, suscripción y limosna . . . . .	5.—
Gaspar Reines, > > . . . . .	5.—
Gabriel Morell, > > . . . . .	5.—
Ignacio Seguí, > > . . . . .	5.—
Antonio Tomás, > > . . . . .	2.—
Julián Villalonga, > > . . . . .	3.—
Domingo Ferrá, > > . . . . .	2.—
Isabel Ferré Serra, > > . . . . .	2.—
Dolores Castellá, > > . . . . .	2.—
Rafael Isasi, > > . . . . .	2.—
Fausto Morell, > > . . . . .	2.—
Joaquín Morell, > > . . . . .	2.—
Fernando Comasena . . . . .	1.—
Alfredo de Arozarena . . . . .	1.—
Recaudado por suscripciones . . . . .	25.50

Además han pagado la suscripción: Padre Jenaro Blanquer, Catalina Sureda, Hermanas Bauza, Josefa Sampol, Juan Bérnago, Rafael Amorós, Juan Montaner, Bernardo Amer, María Mir Pol, Margarita Pongín, Amparo González, Mercedes Moreno, Magdalena Masanet, Luisa Pascual, María Fortuny, Francisco Riera y Margarita Amorós.

## CRÓNICA DE LA CARIDAD

Hemos recibido de una madre en memoria de su hija, un catre, una mesa giratoria, una mesita de noche, una cama hierro, un catre somier, barandas del mismo, un somier, dos colchones, dos butacas de mimbre y seis sillas.

—D. Salvador Puig, de Valencia, nos ha mandado dos guitarras y castañas.

—Las RR. Clarisas de Gandía, con un desprendimiento que las honra, nos han regalado las galletas y rollitos con que sus bienhechores se dignaron obsequiarlas en las pasadas Pascuas de Navidad.

—Desde Zaragoza nos remite D. José Puértolas un trozo de pana para pantalones.

—Los Sres. Navarro Hermanos y Compañía, de Alicante, han enviado a los leprositos unos trozos de tocino salado.

—Por ferrocarril hemos recibido un cajón que contiene lo siguiente: de D.<sup>a</sup> Maravillas Fernández, de Meseguer, un kilo azúcar, una

juntos los enfermos. Cuando estaba en su cama se le veía rodeado de otros enfermitos y les hablaba de cosas buenas y con gusto y edificación de los que le escuchaban. Pero se distinguía sobre todo en ser el amigo y compañero inseparable, el adorador continuo de Jesús en el Sagrario. Varias veces lo hemos dicho; pero parece que uno no se cansa de explicarlo. ¡Son tan pocos los que viven como él en el templo y estén tan enamorados del dulce Jesús! Había ocasiones que pasaba sin salir de la iglesia días y noches enteros; y si entonces alguna vez se le llamaba para comer, pedía que le dejaran hacer aquel ayuno y mortificación en cambio del gusto de estar con el buen Dios. Y todos los días pasaba muchas horas en tan celestial ocupación.

El día 1 de Febrero por la mañana, después de llevarle por tercera vez el Santo Viático, puso sus manos cruzadas sobre el pecho, cual si se durmiera, como si reclinara su cabeza sobre el pecho de Jesús y desahogando su corazón con fervorosas palabras de amor a Dios hasta el último momento, entregó con la sonrisa en los labios el alma o su Criador.

¡Qué vacío ha quedado en nuestro templo! Al abrir la puerta por la mañanita, ya no se le ve entrar en seguida cojeando como solía. Todavía se ve vacío el sitio que ocupaba. Parece que los enfermos no se atreven a tocarlo, que respetan su asiento, su almohadita, el banquillo en que apoyaba su pie, sus libritos de devoción, su rosario; cual si vieran en esos objetos las venerables reliquias de un santo. Parece que nos sentimos más inclinados a pedirle protección para nosotros y para el Sanatorio, que a enviarle sufragios. Sin duda que desde el cielo rogará por sus compañeros y por los bienhechores de Fontilles, como lo hacía todos los días. ¡Dichoso leproso que ya no es y goza con seguridad de mucha gloria en el cielo! ¡Ruega por nosotros! (R. I. P.)

## Cartas edificantes

Onil, 30 de Diciembre de 1919

Sr. Administrador del Sanatorio de Fontilles.

Muy señor mío: Por giro postal tengo el gusto de remitirle 56 pesetas para esa benéfica Institución, cantidad aunque modesta digna de tenerse en consideración, puesto que es producto

de lo recaudado por las operarias de la fábrica de muñecas y juguetes de D. Francisco Merín Pérez (sucesor de D. Eduardo Juan), y con la nobleza de corazón que les caracteriza, ya que siempre están dispuestas, cuando de aliviar necesidades o socorrer a los menesterosos se trata, acudir como una sola persona, a minorar dichos males, y de la bondad de sus sentimientos que no pueden en cuanto de ellas dependa ver transcurrir estos días de fiesta, en que conmemorándose el Natalicio de Nuestro Señor Jesucristo, en que la alegría predomina en todos los buenos corazones, contribuir con su modestia, no por ella menos de tenerse en estima, ya que su voluntad sería dar completa satisfacción a las necesidades de ese Instituto.

Rogándole lo acepte, soy de V. afmo. S. S.

*M. Blanquer*

Barcelona, 5 de Enero de 1920

Amadísimos leproso: A pesar de las circunstancias que estamos atravesando en esta desgraciada Barcelona, no por esto queremos dejaros de enviar, nosotras las empleadas de una fábrica española de automóviles, llevadas por el ejemplo de caridad de nuestro dignísimo principal hacia vosotros, el pequeño aguinaldo de 10 pesetas que entre todas hemos recogido, cuya buena obra empezó una querida compañera nuestra, difunta.

Además os enviamos 1'50 pesetas para que nos enviéis la Revista cada mes a nombre de Francisca Gaspar, Pje. Domingo, núm. 5, 4.º, 2.º.

No dejéis de rogar mucho por nuestros difuntos y por nuestras necesidades particulares que mucho lo necesitamos.

Por vuestras amiguitas que os quieren y esperan otra vez enviaros el aguinaldo más espléndido,

*M. A.*

Alcoy, 30 de Diciembre de 1919

Mis queridos hermanitos: Entre mi hermanito y yo, a costa de algunas privaciones, hemos podido reunir para que nuestra mamá os hiciera unas pastas para poder mandaros estas pascuas de Navidad; es muy poca cosa, no alcanza a más nuestro capital.

Unas pocas galletas, rollos y mantecados y 3 cajetillas de pitillos, pues sabemos que os gusta fumar.

De una amiguita, que se llama Teresita Llorca, una libra de chocolate.

celo, beneficencia y caridad no son puramente materiales, sino que todas ellas tienen por fin principal la santificación de los espíritus, resulta que todos las podemos ayudar y prestar en ellas grandes servicios sin dinero alguno, y eso espresamente lo que hace falta.

¿De qué modo? Por de pronto como lo hace y recomienda el Apostolado de la Oración, es a saber, orando y ofreciendo las obras del día en unión con el Corazón Divino de Jesús y del Inmaculado de María; poniendo por intercesora e invocando el poder de esta Divina Señora; y comulgando con espíritu de amor y desagravio por la prosperidad de las obras que deseamos fomentar, y con esto ya sería incalculable el bien que podíamos hacer sin dinero ni gasto alguno. Pero sin esto ¿quién hay que no pueda recomendar, alabar y ponderar a todas horas y en todas partes las ventajas y excelencias de una obra de Dios, o que no pueda prestar en su favor algún servicio personal gratuito? Apenas se encontrará alguien que no pueda hacer algo en este sentido. Y sin embargo hay trabajos y servicios personales que le valen mucho dinero a una institución cualquiera, ya porque se lo ahorra, ya porque se lo procura. Por esta clase de servicios ¡cuánto dinero se ha podido ahorrar en Fontilles! nadie es capaz de pensarlo; planos, anuncios, recomendaciones, rifas, colectas, propaganda del Boletín y otros muchos servicios personales debidos a algunos amigos de modestísima posición pero de mucho celo y grandísima voluntad. ¡Sólo Dios sabe el bien que nos han hecho!

Y ya que hemos nombrado los anuncios, ¿por qué no tenemos muchos más anuncios en nuestro Boletín? No cabe la menor duda que porque no hay quien lo trabaje. Y ¿cuántos podrían hacerlo sin gastarse un céntimo, antes dándolo a ganar a los mismos anunciantes? Porque «Fontilles» tira más de 4.000 números verdad, o sea, más que casi todas las revistas de España, da facilidades para el pago y sin embargo hay católicos que anuncian sus productos, géneros y manufacturas en periódicos malos inclusive, porque la gente mala se las compone de modo que los compromete y obliga, y en cambio no nos envían sus anuncios a nosotros, a pesar de ser mejores las condiciones que les ofrecemos. ¿Por qué es esto, sino por lo mismo que estamos lamentando? Los que dan limosna creen que cumplen con eso, no miran el bien que podrían hacer interesándose y apoyando las obras de otros muchos modos y maneras, hacen lo que cuesta más y dejan de hacer lo que es más útil y les costaría menos; los anunciantes tampoco se paran a pensar que sin ningún desembolso, antes ganando muchas veces, podían favorecer las obras buenas y tampoco lo hacen, en cambio favorecen las malas sin escrúpulo alguno; y otros, en fin, porque no disponen de dinero, ya se consideran dispensados de todo, y esta es la causa principal del estado de decadencia en que suelen vivir casi todas las obras de celo y de propaganda.

Falta, pues, que los buenos sean más celo-

sos, activos y diligentes y, sobre todo, que sean más aprovechados en utilizar los medios que el Señor ha puesto en sus manos para la defensa de los mismos y esto es lo que pedimos a todos nuestros lectores y amigos. Y por lo que se refiere a Fontilles, falta la maquineta de vapor de cuatro o cinco caballos. De las dos vacas que pedíamos, ya no falta más que una, la otra ha llegado. Tampoco ha llegado la batería de cocina ni las cacerolas y jarros de porcelana que tanto desea la Madre.

Y por fin falta toda clase de material de cura, ropa nueva y usada, y dinero y tabaco, de todo, aunque sea en grandes cantidades.

## AVISO IMPORTANTE

### Reciben donativos para el Sanatorio

#### EN GANDÍA:

D. José Morant, Caja de Ahorros.

#### EN VALENCIA:

D. Máximo Gastaldi, Caja de Ahorros, Calle del Mar.

#### EN MADRID:

«Centro de Defensa Social», calle de la Alameda, 1, duplicado, entresuelo, dcha.

#### EN ALICANTE:

M. I. Sr. D. Manuel Galbis canónigo.

#### EN ALCOY:

D. Remigio Company, Casa Beneficencia.

#### EN BARCELONA:

D. Antonio Solanas, Plaza de Sta. Ana, 8, estanco.

#### EN CASTELLÓN DE LA PLANA:

D. Vicente Torres, Sindicato Agrícola-obrero, Mar. 35.

#### EN PEGO (ALICANTE):

Sr. Cura Arcipreste.

#### EN PALMA DE MALLORCA:

D. Florencio Subias, Calle de la Gloria, 1.

También se reciben donativos en la Administración del Sanatorio, dirigiéndose a:

D. PEDRO C. MENGUAL

por Pego, FONTILLES (Alicante).

Los que hayan de mandarnos objetos por ferrocarril, procuren destinarlos a la estación de Vergel, y remitir el talón resguardo al Sr. Administrador del Sanatorio con las señas arriba expresadas.

Para facilitar el envío de limosnas, la Junta de Gobierno del Sanatorio tiene abierta cuenta corriente en el Banco de España, sucursal de Valencia, a nombre de «Colonia-Sanatorio de San Francisco de Borja», en donde podrán ingresar los fondos que hayan de enviarnos, y remitir los resguardos al Administrador Sr. Mengual. Fontilles, (Alicante).

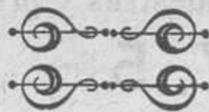
Imprenta San Francisco de Borja.—PEGO

# FABRICA ESPAÑOLA DE AUTOMOVILES A. ELIZALDE

Paseo de San Juan, 149 - BARCELONA

Talleres y Oficinas Técnicas de Barcelona

Apartado de Correos 424  
:: Teléfono N.º G-921 ::



Dirección telegráfica y telefónica  
:: AUTOELIZALDE ::

## FERNANDO VALOR

Fabricación especial de

### BORRA DE TODAS CLASES Y COLORES ALCOY

Telares de ocasión

y toda clase de maquinaria industrial y textil

Teléfono 328 S. M.

### ANDRÉS MORATÒ CASAS

Accesorios de todas clases, correas,  
tacos y tira-tacos

Mayor del Clot, 210 bis, 1.º (frente S. P. Claver)

BARCELONA (S. M. DE P.)



### FABRICA DE JABON

### A. GISBERT BARCELÓ

### ALCOY



## CASA ORRICO GRAN FABRICA DE ORFEBRERIA RELIGIOSA

:: :: EN METALES FINOS Y BRONCES :: ::

En esta acreditada fábrica encontrarán un abundante surtido en Custodias, Copones, Cálices, Candeleros, Sacras, Cruces, Palos estandarte, Varaes para palios, etc. etc., y todos cuantos artículos comprende el Culto Divino.

Especialidad en objetos de arte cincelados y restauración de objetos antiguos  
Dorados a fuego y galvanismo.

Pídanse dibujos y presupuestos que se enviarán gratis a vuelta de correo.

◆ PRECIOS DE FABRICA ◆

Para la correspondencia  
M. ORRICO

Despacho de Fábrica: Zaragoza, 14, principal

Fijarse bien: 14, principal. (Frente al Bazar Giner)

Fábrica: SAN PEDRO PASCUAL, 1

= Recomendamos eficazmente esta Fábrica =

# VALENCIA

## FABRICA DE ORNAMENTOS PARA IGLESIA

Fundada en 1820

# CASA GARIN

Esta casa como la más antigua de España, cuenta con una numerosa clientela debido a la bondad y economía de sus productos, como son: tejidos en seda, oro y plata; así como fabrica clases, anchos y dibujos especiales; bordados desde los más sencillos a los más ricos, garantizando su calidad.

Se restauran ornamentos antiguos - Pasamanería - Encajes - Tapicería - Imágenes y Metales

Remite catálogos, muestras y presupuestos

**VALENCIA -- PAZ, 5 -- APARTADO 54**

## JUAN SALA COCINAS ECONÓMICAS — Y CALEFACCIÓN —

Talleres: Gran Vía. Germanías, 51  Teléfono: Núm. 595  
Almacenes y Despacho: En Sanz, 13  **VALENCIA**

Proveedor de este Santo Establecimiento.

### LA SAGUNTINA

FABRICA DE ALFARERIA DE

## FRANCISCO RIERA

Calle de Sagunto, núm. 9.—VALENCIA

Fabricación de estatuas, bustos, escultura religiosa y decorativa, ménsulas.—Alegorías propias para salones, escaleras, comedores, jardines, Iglesias, etc., para gas y electricidad.—Remates para fachadas, Balaustres y Tragaluces. Fuentes y surtidores para Jardines, macetas, jardineras de pared y colgantes.—Columnas pedestales y macetones de todos los tamaños etc. etc. Tuberías y sifones para retretes.—Tubos y tejas para riegos.

Fábrica de chocolates  
y venta de Cafés

## NICOLÁS NOGUEROLES

P. del Duque, núm. 12

**GANDÍA**

## Francisco Plá Domenech

Fabricante de géneros de Punto Inglés

Especialidad en Trajes para niños  
— y Refajos de Señora —  
Calle Belando y Maestro Marquez

**ALICANTE**

Dientes blanquísimos con el

## PERBORATO SÓDICO

**DR. CUESTA**

El dentífrico más racional, por los volúmenes de oxígeno que desprende. Reconocido por la clase médica y Profesores Dentistas, como uno de los antisépticos más activos, sin ser tóxico.

Farmacias y Droguerías

Por mayor: HIJOS DE BLAS CUESTA - Valencia

## Calendario del Sagrado Corazón de Jesús - Mensajero - BILBAO

¡¡ATENCIÓN!! Un calendario de pared es de primera necesidad para el buen gobierno de una casa cristiana. Pero alerta con ellos: pues los hay que en linda copa propinan sutil veneno. No así el del Sagrado Corazón, al cual se pueden bien aplicar estas palabras: «Miel y leche destila su engua».—Su gran baratura de 40 céntimos lo hace asequible a todos.

# Talleres de construcción y reparación de Maquinaria

## RIEGOS PARA LOS CAMPOS

Motores, Bombas de pistón, diferenciales y centrífugas para la extracción de agua para riegos—.Norias, armaduras, máquinas a vapor y todo lo concerniente al ramo de maquinaria—.Aparatos para la fabricación del alcohol de vino e industrial.

**Vilanova Hermanos**

Teléfono, 1.248  
Camino del Grao, 201

**VALENCIA**

## LAS AGUAS DEL MANANTIAL ASTRUBAL

INTEGRAN EL ÚNICO TRATAMIENTO RÁPIDO E INFALIBLE CONTRA LAS

### DIABETES SACARINA E INSIPIDA Y LA ALBUMINURIA

Eficacísimas también en las enfermedades del aparato digestivo y sus anejos: dispepsias, gastralgias, catarro gástrico, úlcera simple del estómago, entreñimiento, congestiones e infartos de hígado, etc. Son maravillosos sus resultados en las litiasis renal, úrica y biliar.

Dirección y Administración :Alcalá, 49.—MADRID.

**GAS AL MINUTO** Y MOTOR EN MARCHA A LOS CINCO MINUTOS  
se consigue con el gasógeno "CERVERA" patentado

### LA FUERZA MOTRIZ MAS ECONOMICA

Aprovechamiento de menudos de antracitas inglesas y españolas del tamaño de grano de arroz, y de carbonillas.

### VICENTE CERVERA - ASPE (Alicante)

Agente general para la venta: ANGEL BORONAT, Gregorio Rizo, 1

Patentes concedidas en España, Inglaterra, Francia, Italia y Suiza  
SE VENDEN ESTAS PATENTES

# LA BARCELONESA

NOMBRE COMERCIAL REGISTRADO  
DE  
RAFAEL GARCIA



CALLE DE CANALEJAS  
N.º 28  
TELÉFONO 52.—GANDIA

Herrajes completos para obras, herramientas para artes y oficios, empaquetaduras, gomas-amiandos y todo lo perteneciente al ramo de maquinaria, tornillos, cadenas, pozales, baños, puntas de París, telas metálicas, alambres y espino.

Venta de explosivos, cartuchos, pólvora, dinamita y mecha. Artículos de caza, perfumería, cuchillería y objetos para regalos

Representante de la acreditada "PLATA MENESES,,"

**SOCIEDAD CARLOS CURTET EN C<sup>A</sup>**

Unica en el mundo

INSTALAMOS  
Fabricas de Hielo  
Camaras frigorificas

El frio artificial para Hoteles Cafes Bars Carnicerias Tocineras Chocolateras Lecherias Heladerias Laboratorios Hospitales Balnearios etc.

Neveiras sin Hielo  
Entramientos para docervecas y cada clase de liquidos etc.

**BARCELONA-BAILÉN 93.95.97.**  
**BARCELONA MADRID SEVILLA ZARAGOZA**

# MARINO BLANES

ALMACEN DE CURTIDOS

CARMEN, 39  
TELEFONO 443



**ALCOY**

ALMACÉN DE CURTIDOS DE  
**Francisco Blanes Giner**

Pl y Margall, 10 (antes Labradores) y San Pascual, 1

**ALICANTE**

**Hijo de JOSÉ SOLER**  
**ALCOY (Alicante)**

Fábrica de Hilos  
de todas clases  
para coser y  
sus anexos

**PROVEEDOR GRATUITO DE ESTE SANATORIO**



**Proveedor caritativo de Fontilles**

**ASMA-CATARROS**  
**LICOR ANTIASMATICO DEL DR. KLEIN**

**Precio del frasco: 5 pesetas**

BARCELONA; Farmacia Sarrias, Regomir, 2, y principales droguerías.—MADRID: Pérez Martín y C.<sup>a</sup> y Martín y Durán.—Autor, Dr. Klein, Ancha, 30, ent.<sup>o</sup>, Barcelona, cuidará se remita, contra envío de 5 pesetas un frasco prueba, libre de gastos.

*En Valencia: Hijos de Blas Cuesta, MERCADO, 71*

**Gran fábrica nacional de Apósitos antisépticos**

PRIMERA EN ESPANA

**SERRES, REGORDOSA, HOMET Y C.<sup>A</sup>**

Calle Pelayo, 48

**BARCELONA**

Algodones hidrófilos y preparados — Gasas — Vendas hidrófilas y Cambric.  
Especialidad en artículos esterilizados, según los modernos procedimientos.  
Materiales para suturas—Jabones medicinales.—Elaboración esmerada de toda  
clase de artículos de curación